FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

CINQUIÈME DU CAN

SCHEDULE No. 1. POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC.
TABLEAU No. 1. POPULATION—NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.

Province Ontario — District No. 94 — S. District No. East — Enumeration District / District du recenseur No. 40 — in / dans Township of Tiny Township — (City, town, village, township or parish.) (Cité, ville, village, canton ou paroisse.)

Page 11 — Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par L. Moran — Enumerator. Recenseur.

Numbered in the order of visitation / Numérotés dans l'ordre des visites: Dwelling House. Maison	Family. Famille	Residence and personal description / Résidence et renseignements personnels: Name of each person in family, household or institution. Nom de chaque personne dans la famille, le ménage ou l'institution.	Place of habitation. (Township or parish, city, town or village. Range or concession and lot or cadastral number. If in township or parish, Street and house number if in city, town or village. Or other description.) Lieu de domicile. (Canton ou paroisse, cité, ville ou village. Rang ou concession et lot ou No. du cadastre pour le canton ou la paroisse. Rue et No. de la maison pour la cité, la ville ou le village. Ou autres détails.)	Sex. Sexe	Relationship to head of family or household. Parenté avec le chef de la famille ou du ménage.	Single, married, widowed, or legally married. Célibataire, marié, veuf ou légalement marié.	Month of birth. Mois de naissance.	Year of birth. Année de naissance.	Age at last birthday. Age au dernier anniversaire.	Citizenship, nationality and religion / Citoyenneté, nationalité et religion: Country or place of birth. (If in Canada, specify province or territory.) Pays ou lieu de naissance. (Si le lieu de naissance est le Canada, spécifier la province ou le territoire.)	Year of immigration, if an immigrant. Pour les immigrants, année d'immigration au Canada.	Year of naturalization, if formerly a citizen. Pour les étrangers, année de naturalisation.	Racial or tribal origin. Origine selon la race ou la tribu.	Nationality. Nationalité.	Religion. Religion.	Profession, occupation, trade or means of living / Profession, emploi, métier ou moyen d'existence: Chief occupation or trade. Emploi principal ou métier.	Employment other than at chief occupation or trade, if any. Emploi supplémentaire en dehors de l'emploi principal ou du métier, s'il y en a.	Employer. Patron.	Employee. Employé.	Working on own account. Travaillant à son compte.	Wage-earners / Employés: State when born in employment, or not born in employment, or not employed, since last census. Mentionner si la personne est employée, ou non employée, ou non employée depuis le dernier recensement.	Number of months in employment during year. Nombre de mois d'emploi pendant l'année.	Number of months unemployed during year. Nombre de mois de chômage pendant l'année.	Hours of work per week at chief occupation or trade. Heures de travail par semaine à l'emploi principal ou du métier.	Rate of wages per hour or piece, if any. Taux du salaire par heure ou à la pièce, s'il y en a.	Total earnings in 1910 from chief occupation or trade. Gain total en 1910 provenant de l'emploi principal ou du métier.	Total earnings in 1910 from other than chief occupation or trade, if any. Gain total en 1910 provenant de emplois autres que le principal, s'il y en a.	Race or nationality. Race ou nationalité.	Insurance held at date / Assurance en vigueur à date: Life. Vie. $	Accident insurance in force. Assurance contre les accidents en vigueur. $	Cost of insurance in force year. Coût de l'assurance dans l'année. $	Education and language of each person five years of age and over / Instruction et langue de chaque personne de cinq ans et plus: Months at school in 1910. Nombre de mois à l'école en 1910.	Can read. Sait lire.	Can write. Sait écrire.	Language commonly spoken. Langue communément parlée.	Cost of education in year for persons living at home. Coût de l'éducation pendant l'année pour les personnes vivant au village ou à la ferme.	Blind. Aveugle.	Deaf and dumb. Sourd-muet.	Infirmity (specify). Infirmité (spécifier).
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39
96	92	Cosman Wilford		M	Son	S	July	1909	1	C			English	Canadian	Church of England			N.E.																Yes	Yes	E			
		" Raymond		M	Son	S	Oct	1910	1	C			English	Canadian	"			N.E.															Yes	Yes	E			
		Travers Jesse	Sunshine	M	Lodger	S	March	1853	23	England	1907		English	Canadian	"	Farmer	0-9-00		Yes		Farm Labor	52		84		300		N					Yes	Yes	E			
97	93	Towle James		M	Head	M	July	1829	62	England	1875		English	Canadian	Methodist	Farmer	0-0-00	Yes		Own										5500	Yes	70		Yes	Yes	E			
		" Henrietta		F	Wife	M	Oct	1828	63	England	1875		English	Canadian	Methodist	None	N.E.																Yes	Yes	E			
		Vooy Thomas	Lot 38 Con 12	M	Lodger	S	June	1888	23	Canada	1910		English	Canadian	Church of England	Laborer	0-9-00			Own	Farm Labor	25		70		45		N					Yes	Yes	E			
98	94	Morris Thomas	Lot 38 Con 12	M	Head	M	March	1850	59	"			Welsh	Canadian	Church of England	Farmer	0-0-00	Yes		Own													Yes	Yes	E			
		" Elizabeth		F	Wife	M	March	1848	61	"			Welsh	Canadian	Church of England	None	N.E.																Yes	Yes	E			
		" Thomas		M	Son	S	Sept	1884	25	"			English	Canadian	Church of England	Laborer	11-9-00			Rent	Railway	45		60		500		N					Yes	Yes	E			
		" Donald		M	Son	S	April	1892	17	"			English	Canadian	Church of England	Laborer	11-9-00			Rent	Railway	45		60		500		N					Yes	Yes	E			
		" John		M	Son	S	Dec	1893	15	"			English	Canadian	Church of England	None	N.E.																Yes	Yes	E			
		" Ezekiel		F	Daughter	S	March	1900	11	"			English	Canadian	Church of England	"	N.E.																Yes	Yes	E			
99	95	Roy Arthur	Lot 38 Con 13	M	Head	M	June	1877	34	"			French	Canadian	Roman Catholic	Farmer	1-9-00			Own	Odd Work	45		60		450								Not	Not	E			
		" Ezra		M	Brother	M	April	1884	27	U.S.A.		No	French	Canadian	Roman Catholic	None	N.E.																Yes	Yes	E			
100	96	Roy John	Lot 1 Con 1	M	Head	M	June	1823	88	"			French	Canadian	Roman Catholic	Farmer	0-0-00			Own													Yes	Yes	E			
		" Maggie		F	Wife	M	March	1850	58	"			French	Canadian	Roman Catholic	None	N.E.																Yes	Yes	E			
		" Lena		F	Daughter	S	May	1890	20	"			French	Canadian	Roman Catholic	"	N.E.																Yes	Yes	E			
		" Ford		M	Son	S	Aug	1900	10	"			French	Canadian	Roman Catholic	"	N.E.															9	Yes	Yes	E			
		" Eva		F	Daughter	S	Jan	1904	6	"			French	Canadian	Roman Catholic	"	N.E.															9	Yes	Yes	E			
		" Iva		F	Daughter	S	Jan	1904	6	"			French	Canadian	Roman Catholic	"	N.E.															9	Yes	Yes	E			
		" John		M	Son	S	March	1905	5	"			French	Canadian	Roman Catholic	"	N.E.															9	Yes	Yes	E			
		" Blanche		F	Daughter	S	Oct	1902	7	"			French	Canadian	Roman Catholic	"	N.E.																Yes	Yes	E			
		" Clara		F	Daughter	S	June	1907	3	"			French	Canadian	Roman Catholic	"	N.E.																Yes	Yes	E			
101	97	Lincott Thomas	Lot 20 Con 10	M	Head	M	Dec	1852	58	2			English	Canadian	Church of England	Farmer	0-0-00			Own													Yes	Yes	E			
		" Mary		F	Wife	M	June	1858	52	2			English	Canadian	Church of England	None	N.E.																Yes	Yes	E			
		" Hazel		F	Daughter	S	August	1908	1	C			English	Canadian	Church of England		N.E.															9	Yes	Yes	E			
		" Raymond		M	Son	S	April	1906	5	C			English	Canadian	Church of England	"	N.E.																Yes	Yes	E			
		" Albert		M	Son	S	Nov	1909	2	C			English	Canadian	Church of England	"	N.E.																Yes	Yes	E			
		" Olena		F	Daughter	S	Oct	1910	12	C			English	Canadian	Church of England	"	N.E.																Yes	Yes	E			
102	98	Cochrane William	Lot 20 Con 10	M	Head	M	April	1868	42	2			English	Canadian	Church of England	Farmer	0-0-00	Yes		Own													Yes	Yes	E			
		" Violet		F	Wife	M	Nov	1871	40	2			English	Canadian	Church of England	None	N.E.																Yes	Yes	E			
		" Sarah		F	Daughter	S	Dec	1900	1	C			English	Canadian	Church of England	"	N.E.																Yes	Yes	E			
		Cochrane Mary		F	Mother	W	May	1832	78	2			French	Canadian	Roman Catholic	"	N.E.																Yes	Yes	E			
103	99	Simon Scott		M	Head	M	Oct	1888	22	U.S.A.		No	Scotch	Canadian	Presbyterian	Laborer	11-9-00			Rent	Railway	48		84	300		N	2000	Yes				Yes	Yes	E			
		" Cecil		F	Wife	M	Dec	1888	22	C			English	Canadian	Church of England	None	N.E.																Yes	Yes	E			
104	100	McCorran John	Lot 34 Con 11	M	Head	M	Feb	1840	70	C			Scotch	Canadian	Presbyterian	Farmer	0-0-00	Yes		Own													Yes	Yes	E			
		" Eliza		F	Wife	M	August	1848	62	C			French	Canadian	Roman Catholic	None	N.E.																Yes	Yes	E			
		" Esther		F	Daughter	M	March	1885	25	C			Scotch	Canadian	Presbyterian	"	N.E.																Yes	Yes	E			
		" Addie		F	Daughter	S	March	1892	19	C			Scotch	Canadian	Presbyterian	"	N.E.																Yes	Yes	E			
		" May		F	Daughter	S	March	1894	20	C			Scotch	Canadian	Presbyterian	"	N.E.																Yes	Yes	E			
		" Arthur		M	Son	S	March	1896	17	C			Scotch	Canadian	Presbyterian	"	0-0-00			Yes													Yes	Yes	E			
		" Gertie		F	Daughter	S	Dec	1896	15	C			Scotch	Canadian	Presbyterian	"	N.E.															10	Yes	Yes	E			
		" Irene		F	Daughter	S	March	1897	14	C			Scotch	Canadian	Presbyterian	"	N.E.															10	Yes	Yes	E			
105	101	Dunn Joseph		M	Head	M	January	1877	34	2			Irish	Canadian	Roman Catholic	Farmer	0-0-00	Yes		Own										1000	Yes	100		Yes	Yes	E			
		" Elizabeth		F	Wife	M	Oct	1879	29	2			French	Canadian	Roman Catholic	None	N.E.																Yes	Yes	E			
		" Joseph		M	Son	S	May	1900	11	C			French	Canadian	Roman Catholic		N.E.															7	Yes	Yes	E			
		" Marie		F	Daughter	S	July	1903	8	C			French	Canadian	Roman Catholic		N.E.															7	Yes	Yes	E			
		" Bertha		M	Son	S	Oct	1907	2	C			French	Canadian	Roman Catholic		N.E.																Yes					
		" Cora		F	Daughter	S	Oct	1907	2	C			French	Canadian	Roman Catholic		N.E.																Yes					
		" Napoleon		M	Son	S	Nov	1909	1	C			French	Canadian	Roman Catholic		N.E.																Yes					